Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30326280

DE

Tragen Sie beim Wassersport immer geeignete Sicherheitsausrüstung wie Schwimmwesten, Helm, Schutzbrillen oder andere Schutzausrüstung, je nach Art des Wassersports.

Beachten Sie die aktuellen Wetterbedingungen und Seeverhältnisse, bevor Sie Wassersport betreiben, und passen Sie Ihre Ausrüstung entsprechend an.

Überlasten Sie Ihr Wassersportzubehör nicht und halten Sie sich an die maximale Tragfähigkeit oder Kapazität, um Schäden oder Unfälle zu verhindern.

Kinder sollten immer unter Aufsicht und in der Nähe von erfahrenen Schwimmern sein, wenn sie Wassersport betreiben oder Wassersportzubehör verwenden.

Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise.
Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen sorgfältig lesen. Warnhinweise und Sicherheitsrichtlinien behandeln einige der allgemein möglichen auftretenden Risiken, können aber nicht alle in vollem Umfang abdecken. Gehen Sie daher stets mit äußerster Vorsicht vor und bewahren Sie Gebrauchsanweisungen zur späteren Verwendung sorgfältig auf.

EN

When engaging in water sports, always wear appropriate safety equipment such as life jackets, helmets, goggles or other protective equipment, depending on the type of water sport.

Before engaging in any water sports, be aware of current weather and sea conditions and adjust your equipment accordingly.

Do not overload your water sports equipment and adhere to the maximum load or capacity to prevent damage or accidents.

Children should always be supervised and near experienced swimmers when participating in water sports or using water sports equipment.

Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein.
Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the general risks that may occur, but cannot cover all of them. Therefore, always exercise extreme caution and keep instructions for future reference.

FR

Lorsque vous pratiquez des sports nautiques, portez toujours des équipements de sécurité appropriés tels que des gilets de sauvetage, un casque, des lunettes ou tout autre équipement de protection selon le type de sport nautique.

Soyez conscient des conditions météorologiques et maritimes actuelles avant de vous lancer dans des sports nautiques et ajustez votre équipement en conséquence.

Ne surchargez pas vos accessoires de sports nautiques et respectez la charge ou la capacité maximale pour éviter tout dommage ou accident.

Les enfants doivent toujours être sous surveillance et à proximité de nageurs expérimentés lorsqu'ils pratiquent des sports nautiques ou utilisent des accessoires de sports nautiques.

Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées.
Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation
Lisez attentivement les informations répertoriées.
Avertissements et consignes de sécurité
couvrir certains des risques généralement possibles qui peuvent survenir, mais ne peut pas les couvrir intégralement
Portée de la couverture. Par conséquent, soyez toujours extrêmement prudent et conservez soigneusement les instructions d’utilisation pour une utilisation future.

IT

Quando si praticano sport acquatici, indossare sempre attrezzature di sicurezza adeguate come giubbotti di salvataggio, casco, occhiali o altri dispositivi di protezione a seconda del tipo di sport acquatico.

Sii consapevole delle condizioni meteorologiche e del mare attuali prima di dedicarti agli sport acquatici e regola di conseguenza la tua attrezzatura.

Non sovraccaricare gli accessori per gli sport acquatici e attenersi al carico o alla capacità massima per evitare danni o incidenti.

I bambini devono essere sempre sotto supervisione e vicini a nuotatori esperti quando praticano sport acquatici o utilizzano accessori per sport acquatici.

Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate.
Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso
Leggere attentamente le informazioni elencate.
Avvertenze e linee guida di sicurezza
coprire alcuni dei rischi generalmente possibili che possono sorgere, ma non può coprirli tutti per intero
Ambito di copertura. Pertanto, prestare sempre la massima attenzione e conservare con cura le istruzioni per l'uso per un utilizzo futuro.

NL

Draag bij het beoefenen van watersport altijd de juiste veiligheidsuitrusting, zoals reddingsvesten, helm, bril of andere beschermende uitrusting, afhankelijk van het type watersport.

Houd rekening met de huidige weers- en zeeomstandigheden voordat u watersporten beoefent en pas uw uitrusting dienovereenkomstig aan.

Overbelast uw watersportaccessoires niet en houd u aan de maximale belasting of capaciteit om schade of ongelukken te voorkomen.

Kinderen moeten altijd onder toezicht en in de buurt van ervaren zwemmers zijn wanneer ze watersporten beoefenen of watersportaccessoires gebruiken.

Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op.
Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen
Lees de vermelde informatie zorgvuldig door.
Waarschuwingen en veiligheidsrichtlijnen
een aantal van de algemeen mogelijke risico's die zich kunnen voordoen, dekken, maar ze niet allemaal volledig kunnen dekken
Dekkingsbereik. Wees daarom altijd uiterst voorzichtig en bewaar de gebruiksaanwijzing zorgvuldig voor toekomstig gebruik.

ES

Al practicar deportes acuáticos, utilice siempre el equipo de seguridad adecuado, como chalecos salvavidas, casco, gafas u otro equipo de protección según el tipo de deporte acuático.

Esté atento a las condiciones climáticas y del mar actuales antes de practicar deportes acuáticos y ajuste su equipo en consecuencia.

No sobrecargues tus accesorios para deportes acuáticos y mantén la carga o capacidad máxima para evitar daños o accidentes.

Los niños siempre deben estar bajo supervisión y cerca de nadadores experimentados cuando practiquen deportes acuáticos o utilicen accesorios para deportes acuáticos.

Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran.
Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso.
Lea atentamente la información enumerada. Advertencias y pautas de seguridad
cubrir algunos de los riesgos generalmente posibles que puedan surgir, pero no puede cubrirlos todos en su totalidad
Alcance de la cubierta. Por lo tanto, siempre tenga extrema precaución y conserve cuidadosamente las instrucciones de uso para uso futuro.

CZ

Při provozování vodních sportů vždy noste vhodné bezpečnostní vybavení, jako jsou plovací vesty, helmy, brýle nebo jiné ochranné pomůcky v závislosti na druhu vodního sportu.

Před provozováním vodních sportů si uvědomte aktuální počasí a podmínky na moři a přizpůsobte tomu své vybavení.

Nepřetěžujte své příslušenství pro vodní sporty a držte se maximálního zatížení nebo kapacity, abyste předešli poškození nebo nehodám.

Děti by měly být při provozování vodních sportů nebo používání doplňků pro vodní sporty vždy pod dohledem a v blízkosti zkušených plavců.

Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny.
Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití
Přečtěte si pozorně uvedené informace.
Upozornění a bezpečnostní pokyny
pokrýt některá obecně možná rizika, která mohou nastat, ale nemohou je pokrýt v plném rozsahu
Rozsah pokrytí. Proto vždy buďte extrémně opatrní a pečlivě uschovejte návod k použití pro budoucí použití.

HR

Kada se bavite vodenim sportovima, uvijek nosite odgovarajuću sigurnosnu opremu kao što su prsluci za spašavanje, kaciga, naočale ili druga zaštitna oprema ovisno o vrsti vodenog sporta.

Pripazite na trenutne vremenske uvjete i uvjete na moru prije bavljenja vodenim sportovima i prilagodite svoju opremu tome.

Nemojte preopteretiti pribor za vodene sportove i držite se maksimalnog opterećenja ili kapaciteta kako biste spriječili oštećenje ili nezgode.

Djeca bi uvijek trebala biti pod nadzorom i u blizini iskusnih plivača kada se bave vodenim sportovima ili koriste dodatke za vodene sportove.

Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve upute za uporabu
Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice
pokriti neke od općenito mogućih rizika koji se mogu pojaviti, ali ne mogu pokriti sve u potpunosti
Opseg naslovnice. Stoga uvijek budite krajnje oprezni i pažljivo čuvajte upute za uporabu za buduću uporabu.

SI

Kada se bavite vodenim sportovima, uvijek nosite odgovarajuću sigurnosnu opremu kao što su prsluci za spašavanje, kaciga, naočale ili druga zaštitna oprema ovisno o vrsti vodenog sporta.

Pripazite na trenutne vremenske uvjete i uvjete na moru prije bavljenja vodenim sportovima i prilagodite svoju opremu tome.

Nemojte preopteretiti pribor za vodene sportove i držite se maksimalnog opterećenja ili kapaciteta kako biste spriječili oštećenje ili nezgode.

Djeca bi uvijek trebala biti pod nadzorom i u blizini iskusnih plivača kada se bave vodenim sportovima ili koriste dodatke za vodene sportove.

Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila.
Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo
Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice
pokrivajo nekatera splošno možna tveganja, ki se lahko pojavijo, vendar jih ne morejo pokriti vseh v celoti
Obseg pokrova. Zato bodite vedno izjemno previdni in skrbno shranite navodila za uporabo za prihodnjo uporabo.

HU

Vízi sportok űzésekor mindig viseljen megfelelő biztonsági felszerelést, például mentőmellényt, sisakot, védőszemüveget vagy egyéb védőfelszerelést a vízi sport típusától függően.

Mielőtt vízi sportokba kezdene, legyen tisztában az aktuális időjárási és tengeri viszonyokkal, és ennek megfelelően állítsa be felszerelését.

Ne terhelje túl vízisport-tartozékait, és tartsa be a maximális terhelést vagy kapacitást, hogy elkerülje a sérüléseket és a baleseteket.

gyermekeknek mindig felügyelet alatt kell lenniük, és tapasztalt úszók közelében kell lenniük, amikor vízi sportokat űznek vagy vízisport-kiegészítőket használnak.

Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat.
Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást
Olvassa el figyelmesen a felsorolt információkat.
Figyelmeztetések és biztonsági irányelvek
fedezi az esetlegesen felmerülő általánosan lehetséges kockázatok egy részét, de nem fedezheti teljes egészében mindegyiket
Borító hatókör. Ezért mindig járjon el rendkívül óvatosan, és gondosan őrizze meg a használati utasítást a későbbi használatra.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30326280

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder sollten nie unbeaufsichtigt mit Produkten spielen. Auch Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user maintenance must also not be carried out by children.	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent explicitement. Les enfants ne doivent jamais jouer avec des produits sans surveillance. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas non plus être effectués par des enfants.	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I bambini non dovrebbero mai giocare con i prodotti senza sorveglianza. Anche la pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate dai bambini.	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met producten spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen ook niet door kinderen worden uitgevoerd.	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los niños nunca deben jugar con productos sin supervisión. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario tampoco deben ser realizados por niños.	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. Čištění a uživatelskou údržbu také nesmí provádět děti.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. Čišćenje i korisničko održavanje također ne smiju obavljati djeca.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki brez nadzora. Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja tudi ne smejo izvajati otroci.	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne játsszanak a termékekkel felügyelet nélkül. A tisztítást és a felhasználói karbantartást sem végezhetik gyerekek.
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.